|  |  |
| --- | --- |
| **Nederlands** | **Frans** |
| Zo is het, ja.  | C’est ça. <-> Non, ce n’est pas ça. |
| Zeker! | Certainement <-> Certainement pas! |
| Absoluut! | Absolument <-> Absolument |
| Zeker! | Sûrement! <-> sûrement pas! |
| Oké. | D’accord <-> pas d’accord! |
| De keuze | Le choix |
| De dolfijn | Le dauphin |
| De ruimte | L’espace |
| Het buitenland | L’étranger |
| De gsm | Le GSM/ Le portable |
| Het gezelschapsspel | Le jeu de société |
| De vrije tijd/ de hobby | Le loisir |
| De computer | L’ordinateur |
| Het pretpark | Le parc d’attractions |
| De deelnemer | Le participant |
| De hobby | Le passe-temps |
| Het landschap | Le paysage |
| Het verblijf | Le séjour |
| De sms | Le texto |
| Het toneel | Le théâtre |
| De schat | Le trésor |
| Het avontuur | L’aventure |
| De walvis | La baleine |
| De hut | La cabane |
| De musical | La comédie musicale |
| De ontdekking | La découverte |
| De bestemming | La destination |
| De ster | l’étoile |
| De tentoonstelling | L’exposition |
| Het eiland | L’île |
| Het vak | La matière |
| Het antwoordapparaat | La messagerie vocale |
| Het uurwerk | La montre |
| Het zwemmen | La natation |
| **Nederlands** | **Frans** |
| Het zwembad | La piscine |
| Het duiken | La plongée |
| Het beroep | La profession |
| De wetenschap | La science |
| Het toneelgezelschap | La troupe de théâtre |
| Verlaten, onbewoond | Désert |
| Geliefkoosd, lievelings- | Préféré |
| Stevig | Solide |
| Strelen | Caresser |
| Haten, een hekel hebben aan | Détester |
| Meenemen | Emmener |
| Zwemmen | Nager |
| Vervoegen | Rejoindre |
| Dromen (van) | Rêver (de) |
| Overleven | Survivre |
| Zeker (niet) | Certainement (pas) |
| Zeker (niet) | Sûrement (pas) |
| Gaan vissen | Aller à la pêche |
| Naar het buitenland gaan | Aller à l’étranger |
| Gelijk hebben | Avoir raison |
| Ongelijk hebben | Avoir tort |
| Stromend water | L’eau courante |
| Zeer geboeid zijn door | Être passioné(e) de |
| Zich interesseren voor iets | S’intéresser à quelque chose |
| Een vraag stellen | Poser une question |
| Een sport beoefenen | Pratiquer un sport |
| Voetbal spelen | Faire de foot |
| Tennis spelen | Faire du tennis |
| Basketbal spelen | Faire du basket |
| Karate doen | Faire du karaté |
| Skiën | Faire du ski |
| Surfen | Faire du surf |
| Turnen | Faire de la gymnastique |
| paardrijden | Faire de l’équitation |
| **Nederlands** | **Frans** |
| Zwemmen | Faire de la natation |
| Piano spelen | Jouer du piano |
| Gitaar spelen | Jouer de la guitare |
| Een tent opzetten | Monter une tente |
| Gezond | Sain  |
| Bang zijn voor | Avoir peur de |
| Fruitsap | Jus de fruits |
| Nieuwjaarsdag  | Le jour de l’an |
| Pasen | Pâques |
| Allerheiligen | Toussaint |
| Sinterklaas | La saint-nicolas |
| Pinksteren | La pentecôte |
| Kerstmis | Noël |
| Wapenstilstand | L’armistice |
| Staat je goed | Te va bien |
| Boos  | Fâché |
| Lawaai | Le bruit |
| Verf  | De la peinture |
| Tros  | Une botte |
| De eerste april | Le premier avril |
| De tweede april | Le deux avril |
| De derde april | Le trois avril |
| Vechtsport | Le sport de combat |
| Het schermen | L’escrime |
| Het duiken | La plongée |
| Het klimmen | L’escalade |
| De spieroefening | La muscalation |
| Het windsurfen | La planche à voile |
| Het zeilen | La voile |
| Het paardrijden | L’equitation |
| Het wielrennen | Le cyclisme |
| Het zwemmen | La natation |
| Het turnen | La gymnastique |
| De atletiek | L’athlétisme |
| **Nederlands** | **Frans** |
| Het boogschieten | Le tir à l’arc |
| Het dansen | La danse |
| Het drummen | La batterie |
| De begeleidster | Moniteur/monitrice |
| De competitie | La compétition |
| Het team | L’équipe |
| De beginneling | Le débutant |
| De deelnemer | Le participant |
| De jeugdbeweging | Le mouvement de jeunesse |
| De hobby | Le loisir |
| Goed zijn in | Doué en |
| Dat is de moeite. | Ça vaut le coup. |
| Efficiënt |  performants |
| Omhakken  | couper |
| Het drinkkarton | La brique |
| De verpakking | L’emballage |
| Vulpen  | Le porte-plume |
| Hervulbaar potlood | Le portemine |
| Eerst  | D’abord |
| Om te beginnen | Pour commencer |
| Vervolgens | Ensuite |
| Dan | Puis |
| Daarna | Après |
| Uiteindelijk | Finallement |
| Gieten | Verser |
| toevoegen | Ajouter |
| Mengen | Mélanger |
| (in)doen  | Mettre  |
| En dan.. | Alors  |
| Om te eindigen | Pour finir |
| Tenslotte  | Enfin  |
| Het hout | Le bois |
| Het afval | Les déchets |
| De verpakking | L’emballage |
| **Nederlands** | **Frans** |
| Het milieu | L’environnement |
| De stift | Le feutre |
| Het vieruurtje | Le gôuter |
| De markeerstift | Le marqueur |
| Het penseel | Le pinceau |
| Het nietje | L’agrafe |
| De nietmachine | L’agrafeuse |
| Het drinkkarton | La brique |
| De rekenmachine | La calculatrice |
| De vulling | La cartouche |
| De lijm | La colle |
| De inkt | L’encre |
| De bloem | La farine |
| Het woud | La fôret |
| De batterijDe stapel | La pile |
| De vervuiling | La pollution |
| Het recept | La recette |
| De vlek | La tache |
| Het vuilnis | Les ordures |
| Chemisch | Chimique |
| Duur, kostbaar | Coûteux, coûteuse |
| Ecologisch | Écologique |
| Zuinig, voordelig | Économique |
| Vervuilend | Polluant |
| Oplaadbaar, bijvulbaar | Rechargeable |
| Giftig | Toxique |
| Vastmaken | Attacher |
| Bevatten | Contenir |
| Vermijden | Éviter |
| Uitvinden | Inventer |
| Mengen | Mélanger |
| Vervuilen | Polluer |
| Bijvullen/opladen | recharger |
| **Nederlands** | **Frans** |
| Recycleren  | Recycler |
| Redden | Sauver |
| Gebruiken | Se servir de |
| Gieten | Verser |
| Waarvoor dient/dienen… | À quoi sert |
| Op basis van | À base de |
| Dat is de moeite word | Ça vaut le coup |
| Bijgevolg, daarom | Du même coup |
| Goed zijn(voor), deugd doen (aan) | Faire du bien (à) |
| sorteren | Faire le tri |
| Goed | Bien |
| Dikwijls | Souvant |
| Eergisteren | Avant-hièr |
| Te veel | Trop beaucoup |
| Onmiddellijk | Toute de suite |
| Genoeg | Assez |
| Overal | Partout |
| Soms | Parfois |
| Lang | Longetemps |
| Snel | Rapide |
| Natuurlijk | Naturel |
| Ernstig | Sérieux |
| Vals | Faux |
| Vanzelfsprekend | Évident |
| Voorzichtig | prudent |
| Hevig | Violent |
| Gewoon | Courant |
| Elegant | élégant |
| Schitterend | Brillant |
| Traag | lent |
| Lief | Gentil |
| Kort | Bref |
| Zeer groot | Énorme |
| Veel kosten | Côuter cher |
| **Nederlands** | **Frans** |
| Luid roepen | Crier fort |
| Zwaar wegen | Peser lourd |
| Luid/stil spreken | Parler haut/bas |
| Goed/slecht ruiken | Sentir bon/mauvais |
| Hard werken | Travailler dur |
| Schade  | Dégats  |
| Doopsel  | Baptême |
| Tweeling  | jumeaux |
| Schaap  | moutons |
| Kuiken  | Désert  |
| Het vertrouwen  | La confiance |
| De rug | Le dos |
| Gek | Dingues |
| Ik zweer het je | Je te jure |
| Nee toch | Ça alors! |
| Nee serieus | Sans blague! |
| Vreemd | Bizarre |
| Verbazend | Etonnant! |
| Het is gek | C’est fou! |
| ’t is gek | C’est dingue! |
| Geloven  | Croire |
| Levend | Vivante |
| Gaan over | Il s’agit de |
| Het dak | Le toit |
| Slagen  | Réussi |
| Bevrijden  | Libérer |
| Dat verbaast me niet! | Ça ne m’etonne pas |
| Teenslipper | Tongs  |
| Wedstrijd | Le concours |
| Tegenstellen | S’opposent |
| De tegenstander | L’adversaire |
| De mening | L’avis |
| Het bekken | Le bassin |
| Het doel/het doelpunt | Le but |
| **Nederlands** | **Frans** |
| De rots | Le rocher |
| De sprong | Le saut |
| De glijbaan | Le toboggan |
| De mop | La blague |
| De modder | La boue |
| De botsing | La collision |
| De verbeelding | L’imagination |
| De verf | La peinture |
| Het grasperk | La pelouse |
| Het zeil | La voile |
| Eigenaardig | Bizarre |
| Gek, geschift | Dingue |
| Verbazend | Étonnant |
| Illegaal, onwettig | Illégal |
| Ongeloofelijk | Incroyable |
| Zinken | Couler |
| Lastig vallen, vervelen | Embêter |
| Aanmoedigen | Encourager |
| Verbazen | Étonner |
| (uit)glijden | Glisser |
| Zweren | Jurer |
| Zich afkoelen | Se rafraîchir |
| Achteruitgaan/terugdeinzen | Reculer |
| Ademen | Respirer |
| Voldoende zijn | Suffire |
| Zin hebben om | Avoir envie de |
| Reken maar! | Tu parles! |
| Nee, serieus! | Sans blague |
| Het braakliggend terrein | Le terrain vague |
| Grote middelen gebruiken | Utiliser les grands moyens |
|  |  |
|  |  |